

Kaavaehdotus kiteytettynä Planförslaget i korthet

KUVA ON YKSINKERTAISTETTU tulkinta yleiskaavaehdotuksen kartasta. Viralliseen kaavakarttaan merkintöineen voit tutustua verkossa: yhteinenostersundom.fi/yleiskaava/kaavaehdotus

BILDEN ÄR EN FÖRENKLAD tolkning av kartan över förslaget till generalplan. Du kan bekanta dig med den officiella plankartan med beteckningar på webben: yhteinenostersundom.fi/yleiskaava/kaavaehdotus

Sijainti Porvoonvälän ja Kehä III:n varrella Vuosaaren sataman ja Aviapoliksen välissä on yritystoiminnan kannalta hyvä.

Med tanke på affärsvärksamhet är läget brevid Borgaleden och Ring III mellan Nordsjö hamn och Aviapolis utmärkt.

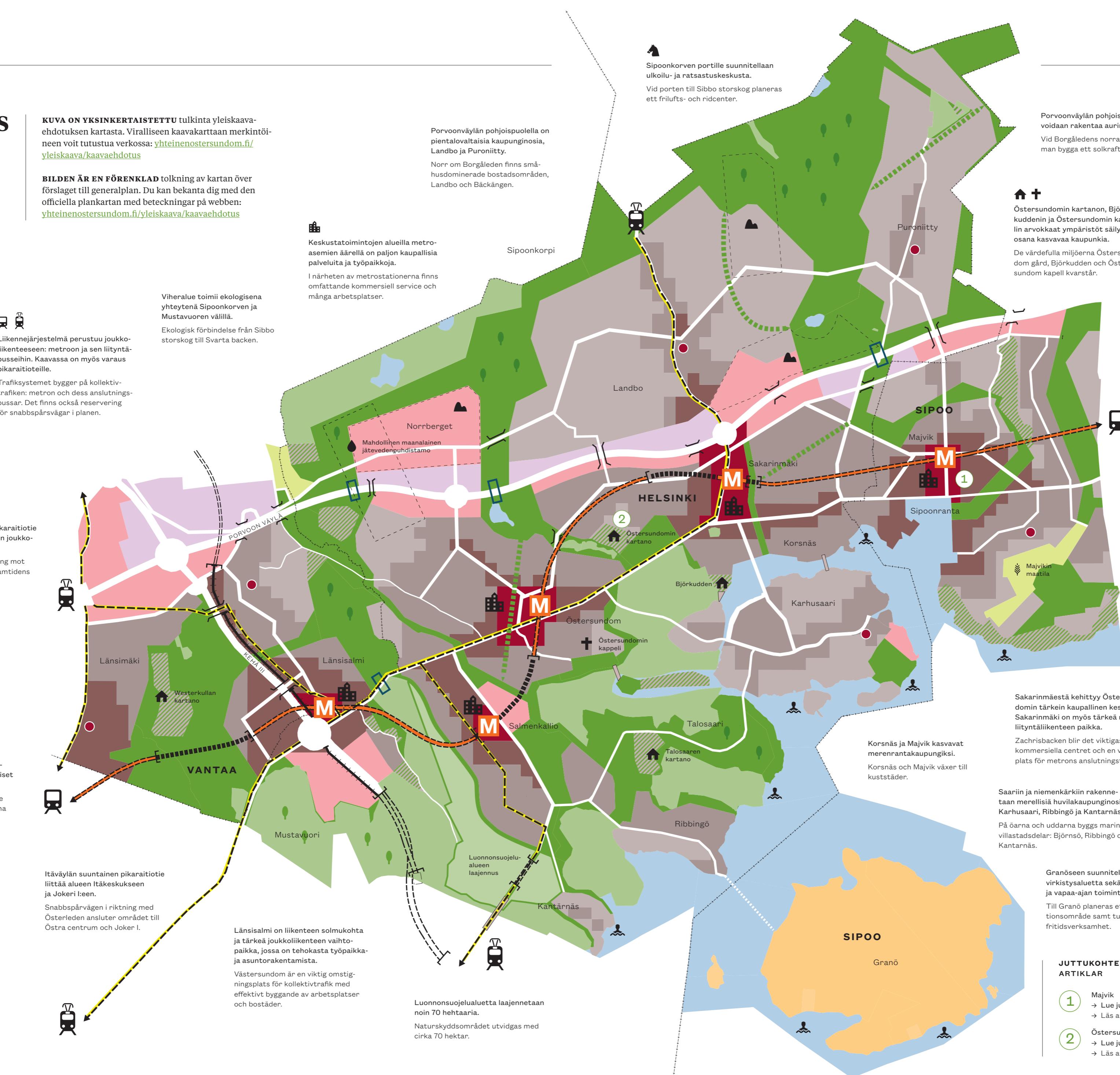
Kehä III:n suuntainen pikaraitiotie täydentää tulevaisuuden joukkoliikenneyverkkoa. Snabbspårvägen i riktning mot Ring III kompletterar framtidens kollektivtrafiknät.

Suuren liikenneväylän varrella on elinkeinotoiminnan ja yhdyskuntateknisen huollon alueita. Längs de stora trafiklederna finns områden för näringsliv och samhällstekniskt underhåll.

Tehokkaammin rakennettavat kerrostalovaltaiset ja kaupunkipientalovaltaiset alueet keskittyyt metron varrelle. De effektivt byggda höghusdominerade och stadsmåhusdominerade områdena koncentreras längs metron.

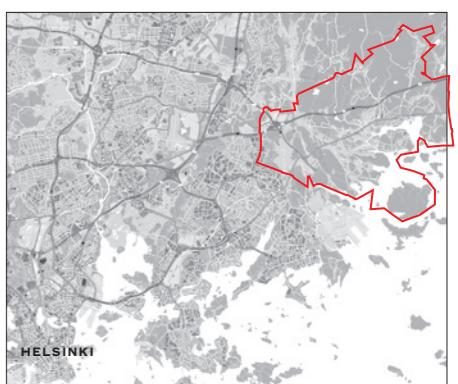
Kaava on merkitty kolme vaihtoehtoista maa-ainesten käsitteily- ja loppusijoitusalueita. Sijainti ratkaistaan tarkempien suunnitelmiin ja ympäristövaikutusten arvioinnoiin perusteella.

Plänen inkluderar tre alternativa hanteringsområden för jordmassor. Placeringen löses utifrån exakta planer och en bedömning av miljökonsekvenserna.



YLEISKAAVA MÄÄRITTÄÄ rakentamisalueet, liikenteen perusratkaisut sekä laajat yhtenäiset viheralueet. Noin kolmasosa kaavaluesta on virkistykseen tai ulkoiluun taroitettua viheralueita. Lisäksi tulevat luonnonsuojelualueet. Vuonna 2060 Östersundomissa voi olla 70 000 uutta asukasta, 30 000 työpaikkaa ja 5 metroasemaa.

I GENERALPLANEN FASTSTÄLLS bostadsområden, grundläggande kollektivtrafiklösningar samt omfattande enhetlig grönområden. Cirka en tredjedel av planens markområde är grönområden avsedda för rekreation och friluftsliv. Dessutom kommer det att finnas 70000 nya invånare i Östersundom, 30000 arbetsplatser och 5 metrostationer.



MERKKIEN SELITYKSET FÖRKLARING AV BETECKNINGAR

- Keskustatoimintojen alue.** Tonttitehokkuus suurempi kuin 0,8. Område för tätortsfunktioner. Tomteeffektiviteetin högre än 0,8.
- Kerrostalovaltainen alue.** Tonttitehokkuus suurempi kuin 0,8. Höghusdominerat område. Tomteeffektivitetin högre än 0,8.
- Kaupunkipientalovaltainen alue.** Tonttitehokkuus 0,4–0,8. Talot enintään kolmikerroksisia. Stadsmåhusdominerat område. Tomteeffektivitet 0,4–0,8. Hus med högst tre våningar.
- Pientalovaltainen alue.** Tonttitehokkuus 0,4 tai vähemmän. Talot enintään kolmikerroksisia. Småhusdominerat område. Tomteeffektivitet 0,4 eller lägre. Hus med högst tre våningar.
- Taajama-alue,** jonka ominaispiirteet säälytetään. Rakennuksia voidaan muuttua ja vähennä tänään. Tätortsområde vars särdrag bevaras. Byggnaderna kan ändras och kompletterande byggnade i liten skala tillåts.
- Paljon tilaa vaativien toimintojen alue,** esimerkiksi elinkeinoaloihin, urheilu- ja virkistyspalveluihin tai venesatamia. Område för funktioner som kräver mycket utrymme, till exempel närlägesverksamhet, idrotts- och rekreationstjänster eller båthamnar.
- Yhdyskuntateknisen huollon alue** Område för samhällstekniskt underhåll.
- Virkistys- tai ulkoilualue**
- Rekreations- eller fritidsområde**
- Luonnonsuojelualue.** Mustavuoren lehdoja sekä uusi luonnonsuojelualue. Naturskyddsområdet -Natura-alueet sekä uusi luonnonsuojelualue. Naturskyddsområdet. Natura-områdena Lundens på Svarta backen och fägelområdena i Östersundom samt ett nytt naturskyddsområde.
- Virkistys-, matkailu- ja vapaa-ajan alue** Område för rekreation, turism och fritid
- Maatalousalue** Lantbruksområde
- Vesialue** Vesialue

JUTTUKOHTEET ARTIKLAR

- 1** Majvik
 - Lue juttu sivulta 6
 - Läs artikeln på sidan 6
- 2** Sipoonkorven portille suunnitellaan ulkoliuja ja ratsastuskeskusta
 - Lue juttu sivulta 7
 - Läs artikeln på sidan 7

- Paikalliskeskus Lokal centrum**
- Keskusta toimintojen alue** Område för tätortsfunktioner
- Virkistysyhteystarve** Förbindelsebehov för rekreation
- M Metroasema Metrostation**